

UNIVERSIDADE FEDERAL DO ACRE PRÓ-REITORIA DE GRADUAÇÃO DIRETORIA DE APOIO AO DESENVOLVIMENTO DO ENSINO

Prograd	PLANO DE ENSINO – 2021.2			
Prograd Pró-reitoria de Graduação	(AULAS PRESENCIAIS)			
Centro:	Centro de Educ	Centro de Educação, Letras e Artes (CELA)		
Curso:	Letras Libras	Letras Libras		
Disciplina:	Língua Brasilei	leira de Sinais VI		
Carga Horária total:			Atividades	
	60h	Presenciais	As	síncronas
		44hs		16hs
Código: CEI	A 941		Créditos:	4
Professor(a): Israe	Bissat Amim		Titulação:	Mestre

1 Ementa

Aprimoramento das estruturas de Libras e aperfeiçoamento da compreensão e produção nas modalidades escrita e em sinais em nível avançado. Análise linguística e cultural de produções em Libras.

2 Objetivo(s) Geral(is)

Desenvolver práticas de compreensão e produção comunicativa em Libras, observando fatores de ordem cultural e análise linguística.

3 Objetivos Específicos

- 3.1. Compreender produções textuais visuais em Libras;
- 3.2. Identificar fatores culturais em produções textuais visuais em Libras;
- 3.3. Compreender os sinais para ambientes profissões e lazer, a partir de contextos de usos;
- 3.4. Produzir textos visuais em Libras, observando elementos da cultura surda;

Produzir textos em Libras, com foco em elementos linguísticos e vocabulários em contextos.

4 Conteúdo Programático			
Unidades Temáticas	C/H		
(acrescentar quantas unidades forem necessárias)	Presencial (75%)	Assíncrona (25%)	
UNIDADE I - COMPREENSÃO TEXTUAL EM CONTEXTO DA CIDADE, DA ESCOLA E DAS FÉRIAS.			
Compreensão textual em Libras, com foco em: Sinais dos pontos	11h	4hs	

turísticos da cidade (diálogos em libras); Sinais do espaço escolar (diálogos em Libras); Sinais sobre as férias escolares (diálogos em Libras).		
UNIDADE II - COMPREENSÃO TEXTUAL EM CONTEXTO DOS ESPAÇOS DE ESTUDO, TRABALHO E DIVERSÃO		
Compreensão textual e ampliação de vocabulário com foco em: Sinais das instituições escolares e superior (diálogo em Libras); Sinais das instituições de trabalho/profissões (diálogo em Libras); Sinais que envolvem ambiente de lazer (diálogo em Libras).	11h	4hs
UNIDADE III - COMPREENSÃO E PRODUÇÃO TEXTUAL EM LIBRAS E CULTURA SURDA		
 a) Compreensão textual visual em Libras com foco em contexto para viajem (diálogo em Libras); Sinais de Estado e locais turísticos do Brasil (diálogo em Libras). O papel da cultura surda na compreensão textual. b) Produção textual visual em Libras com foco em contexto para viajem (diálogo em Libras); Sinais de Estado e locais turísticos do Brasil (diálogo em Libras). O papel da cultura surda na produção textual. 	11h	4hs
UNIDADE IV - PRODUÇÃO TEXTUAL EM LIBRAS		
 a) Produção de vídeos: piadas surdas em Libras (produções de texto em Libras); b) Produção de vídeos: contação de histórias em libras (produções de histórias de vida real em Libras); c) Produção de vídeos: História dos surdos (produções dos fatos narrados sobre o povo surdo em Libras). 	11hs	4hs
Carga Horária Total 5 Procedimentos Metodológicos	44hs	16hs

5 Procedimentos Metodológicos

A disciplina está sistematizada em encontros semanais, como ações presenciais e assíncronas como descritos a seguir:

Nos momentos presencais:

O conteúdo programático será desenvolvido através de aulas teóricas e práticas; atividades individuais e em grupo. Os textos para as atividades de leitura e produção escrita/sinalizada serão indicadas no decorrer do semestre, os quais versam sobre temas voltados para os estudos de Libras. Na mesma plataforma (*Google Classroom*).

Nos momentos assíncronos:

Os alunos, individualmente ou em grupos, desenvolverão exercícios e farão leituras roteirizadas sobre os conteúdos discutidos nos encontros presenciais.

Após cada unidade, serão realizadas atividades avaliativas e avaliações escritas/sinalisadas.

6 Recursos Didáticos

Os recursos didáticos serão mediados a partir dos seguintes aspectos:

- (I) Momentos presenciais = Encontros com os alunos e professor.
- (II) Momentos assíncronos = Espaço virtual no Google Classroom com propostas de tarefas.

Além das apostilas e artigos acadêmicos que subsidiarão as discussões a serem realizadas durante as aulas serão utilizadas ferramentas e recursos do pacote de aplicativos *G Suite*, tais como:

- Google Classroom: Sistematizar, apresentar, distribuir e avaliar as atividades;
- Google Meet: Realizar as aulas síncronas por áudio e vídeo;
- Google Drive: compartilhar arquivos, tais como, textos e materiais de orientações;
- Youtube e outras plataformas afins: Acessar audiovisuais.

7 Avaliação

A avaliação será realizada de maneira gradual por meio de participação nos encontros presencais e nas resoluções de exercícios e leituras nos momentos assíncronos (no Google *Classroom*). Além disso, os alunos serão avaliados a partir dos seguintes instrumentos:

A avaliação está organizada da seguinte forma:

<u>N1:</u>

- a) Entrega e discussão de exercícios avaliativos escritos e/ou sinalizados sobre a unidades 1 (assíncrona) (5 pts).
- b) Avaliação escrita individual/grupo sobre o conteúdo da unidade 2 (assíncrona) (5 pts).

N2:

- a) Entrega e discussão de exercícios avaliativos escritos e/ou sinalizados sobre a unidade 3 (assíncrona) (5 pts).
- b) Avaliação escrita individual/grupo sobre o conteúdo das unidades 4 (assíncrona) (5 pts).

N Final:

Avaliação escrita/sinalizada sobre as unidades 1, 2, 3 e 4 (10 pts).

8 Referências

BIBLIOGRAFIA BÁSICA:

FELIPE, T. A. Libras em Contexto: Curso Básico - Livro do Estudante/Cursista. CDU. ed. Brasília:

MEC - SEESP - Programa Nacional Interiorizando a Libras, 2004-2007.

FOUCAULT, M. A ordem do discurso. São Paulo: Edições Loyola, 2006.

PERLIN, Gladis T.T. *O ser e o estar sendo surdos:* alteridade, diferença e identidade. Tese de Doutorado. Faculdade de Educação. Universidade Federal do Rio Grande do Sul. Porto Alegre, 2003.

PIZZIO, A. L. A variabilidade da ordem das palavras na aquisição da língua de sinais brasileira: construção com tópico e foco. Dissertação (Mestrado em Linguística) - Universidade Federal de Santa Catarina. 2006. 168 f.

BIBLIOGRAFIA COMPLEMENTAR:

QUADROS, R. M. As categorias vazias pronominais: uma análise alternativa com base na LIBRAS e reflexos no processo de aquisição. Dissertação de Mestrado. Pontifícia Universidade Católica do RS. Porto Alegre. 1995.

QUADROS, R. M. de Educação de surdos: a aquisição da linguagem. Porto Alegre. Artes Médicas. 1997.

BROCHADO, S. M. D. (1996). *Contribuição para o estudo do desenvolvimento linguístico do surdo*. Dissertação de Mestrado em Letras. São Paulo: Campus de Assis – UNESP.

TEXTOS DISPONOBILIZADOS NO GOOGLE CLASSROOM:

PIZZIO, A. L; REENDE, P. L. F; QUADROS, R. M. Língua Brasileira de Sinais VI. Florianópolis/SC, 2010.

Disponível: em:

https://www.libras.ufsc.br/colecaoLetrasLibras/eixoFormacaoEspecifica/linguaBrasileiraDeSinaisVI/assets/619/TEXTO_BASE_-LIBRAS_VIn.pdf.

FELIPE, T. A. Curso básico: Livro do estudante. 8ª ed. Brasília, 2007. Disponível em: http://www.librasgerais.com.br/materiais-inclusivos/downloads/libras-contexto-estudante.pdf.

MOURÃO, M. P. (ORG.) Língua brasileira de sinais: Libras. UFU/MG, 2013. Disponível em: http://clyde.dr.ufu.br/bitstream/123456789/25235/1/libras%20ead-matematica_30-09.pdf.

9 Cronograma			
Unidades temáticas	Início	Término	
(acrescentar quantas unidades forem necessárias)			
Unidade I - Aquisição de Língua de Sinais	21/03	28/03	
Unidade II - Aprofundamento da estrutura das Línguas de Sinais	04//04	11/04	
Unidade III - A sintaxe espacial	18/04	25/04	
Unidade IV - Sinais em contexto	16/05	23/05	
Avaliações	Data	Horário	
(acrescentar quantas avaliações forem necessárias)	04/04	00.50	
Avaliação 1 - Entrega e discussão de exercícios avaliativos escritos e/ou sinalizados da unidade I	04/04	23:59	
Avaliação 2 - (prova escrita Individual) – Unidade II	27/04	23:59	

Avaliação 3 - Entrega e discussão de exercícios avaliativos escritos		
e/ou sinalizados da unidade III	09/05	23:59
Avaliação 4 - (prova escrita Individual) – Unidade IV	30/05	23:59

Aprovação no Colegiado de Curso (Regimento Geral da Ufac, Art. 70, inciso II).

Data: 17/03/2022

Prof. Me. Israel Bissat Amim Centro de Educação, Letras e Artes (CELA) Curso de Licenciatura em Letras Libras

Iraal Birrat formin

Universidade Federal do Acre (UFAC)